

Contrôle N2 sujet A

1) Traduire les phrases suivantes – 5 points

- J'habite à l'est du pays.
 - أسكن (في) شرق البلد.
- Aujourd'hui c'est mercredi deux octobre.
 - اليوم (يوم) الأربعاء الثاني من (أثنين) أكتوبر/ تشرين الأول.
- J'apprends l'arabe pour partir au Liban.
 - أتعلم العربية لأسافر إلى لبنان.
- J'ai voyagé dans des grandes villes (l'adjectif se met au féminin singulier).
 - سافرت إلى مدن كبيرة.
- Le beau musée de la ville est aussi très grand.
 - متحف المدينة الجميل كبير جداً أيضاً.

2) Mettre à la forme négative en effectuant les changements nécessaires à l'écrit (si changement il y a) – 7 points

- الملك كريم = ليس الملك كريماً.
كتابي في المكتبة اليوم = ليس كتابي في المكتبة اليوم.
فاطمة أمّ كريم = ليست فاطمة أمّ كريم.
فاطمة أم وهي كريمة جميلة = ليست فاطمة أمّاً و ليست كريمة ولا جميلة.
علي وملك وخالد مدرّسون في جامعة السوربون = ليس علي وملك وخالد مدرّسين في جامعة السوربون.

3) Ecrire l'heure qu'il est en toutes lettres, en précisant le moment de la journée s'il est nécessaire – 3 points

- 12h30 = منتصف النهار وال نصف.
- 14h35 = الثانية وخمس وثلاثون دقيقة بعد الظهر.
- 3h du matin = الثالثة صباحاً.